

# AMTSBLATT

## der Gemeinde Südharz

mit den Ortsteilen

Agnesdorf, Bennungen, Breitenstein, Breitungen, Dietersdorf, Dittichenrode,  
Drebsdorf, Hainrode, Hayn (Harz), Kleinleinungen, Questenberg, Roßla,  
Rottleberode, Schwenda, Stadt Stolberg (Harz), Uftrungen, Wickerode



Jahrgang 14, Nummer 8

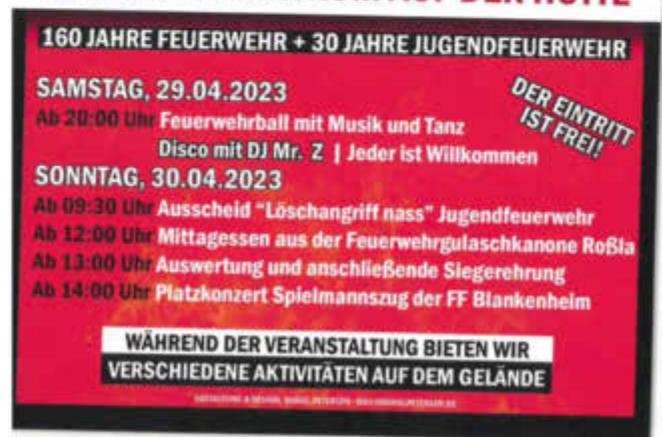
Freitag, den 21. April 2023



**FEUERWEHRTAG 2023**  
29.04. - 30.04.2023 IN WICKERODE  
IM FREIZEITZENTRUM AUF DER HÜTTE



**FEUERWEHRTAG 2023**  
29.04. - 30.04.2023 IN WICKERODE  
IM FREIZEITZENTRUM AUF DER HÜTTE



## Inhalt

Öffentliche Bekanntmachungen  
Aus den Ortschaften  
Was ist wann geöffnet  
Termine und Informationen  
Informationen der Vereine  
Pressemitteilungen

Seite 3  
Seite 5  
Seite 8  
Seite 9  
Seite 10  
Seite 11

Besuchen  
Sie auch unsere  
Internetseite  
[www.gemeinde-suedharz.de](http://www.gemeinde-suedharz.de)

# Maifest 2023 in Roßla

Zum Roßlaer Maifest erwarten wir wieder schönes Wetter und auch viele große und kleine Besucher. Unsere Maikönigin Elisa Kristin I. wird ebenfalls dabei sein und freut sich besonders auf die kleinen Besucher, die, gern als Prinzessin oder Prinz verkleidet, mit ihr gemeinsam an der diesjährigen Fotoaktion teilnehmen möchten.



Der Tradition folgend, wird der Maifeiertag mit einer kurzen Begrüßung der Ortsbürgermeisterin ab 12 Uhr auf der Schlosswiese beginnen, gefolgt von einem kleinen Programm der KiTa „Zwergenpalais“.

Die Auszeichnung der Ehrenbürgerin bzw. des Ehrenbürgers des Jahres 2023 ist für den Nachmittag, ca. 14:30 Uhr, geplant. Bis dahin werden unsere Gäste musikalisch von „DJ Unblond“ unterhalten.

Ich freue mich, unsere langjährigen Weggefährten und neuen Marktteilnehmer auf der Schlosswiese begrüßen zu können: Fleischerei Schneider, Familie Thiele (Forellenhof Wickerode) und das Team um Henry Dietrich kümmern sich um das leibliche Wohl sowie den Getränkeauschank.



**Maifest Roßla**

12 Uhr - Begrüßung der Ortsbürgermeisterin  
 12.30 Uhr - Auftritt der KiTa "Zwergenpalais"  
 14.30 Uhr - Kürung Ehrenbürger(in) des Jahres  
 mit der Maikönigin Elisa Kristin I.  
 danach Kaffee und Kuchen mit dem KiTa-Förderverein

am 1. Mai 2023  
 auf der Schlosswiese

Musik: DJ Unblond, Steffen Schneider  
 Imbiss/ Getränke: Fleischerei Schneider &  
 Henry Dietrich sowie Fischwagen,  
 Thiele aus Wickerode  
 Kuchenverkauf: KiTa-Förderverein Roßla  
 Feuerwehrmann Sam: FFW Roßla  
 Gastro & Animation:  
 Schaustellerfamilie Schönemann

**Wir freuen uns auf euren Besuch!**

Unsere Schaustellerfamilie wird ebenfalls wieder ihr Lager in Roßla aufschlagen und mit Kinderkarussell, Ball- und Pfeilwerfen für viel Spaß sorgen und unsere Gäste mit der Schmalzbäckerei, Burgern und Pommes zusätzlich versorgen.

Der KiTa-Förderverein wird Kaffee und Kuchen für den gemeinnützigen Zweck im ehemaligen Schlossrestaurant verkaufen und hofft daher auf viele Gäste.

Mit dem Erlös aus dem Kaffee- und Kuchenverkauf sollen wichtige Projekte für die Kinder unserer Ortschaft realisiert werden. Übrigens, auch Feuerwehrmann Sam wird uns in diesem Jahr wieder mit der Freiwilligen Feuerwehr auf der Schlosswiese besuchen!

Schon jetzt möchte ich dem Bauhof der Einheitsgemeinde und unseren Bauhofsmitarbeitern, aber auch unseren Vereinsgruppen einen herzlichen Dank für die Unterstützung aussprechen - sei es beim Aufbau oder auch beim Abbau unseres Veranstaltungsgeländes.

Für das Maifest können sich gern noch weitere Akteure bewerben! Die Stände sollten auf der Schlosswiese (im Freien) aufgebaut werden. Strom- & Wasseranschlüsse sind vorhanden. Bewerbungen und Anfragen können weiterhin per Mail an [nadine.pein@gemeinde-suedharz](mailto:nadine.pein@gemeinde-suedharz) oder per Whatsapp an 0176 62844873 gesendet werden.

Nutzen Sie den Maifeiertag für ein gemütliches Beisammensein mit der Familie und ein Wiedersehen mit Freunden, Vereinen und Familien am Schloss Roßla.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Nadine Pein, Ortsbürgermeisterin  
 Elisa Kristin I., Maikönigin  
 Der Ortschaftsrat und die Vereine

## Amtlicher Teil

### Die Verwaltung informiert

### Öffentliche Bekanntmachungen

#### Öffentliche Ausschreibung



Zur Bewirtschaftung des Gemeindewaldes Südharz suchen wir, **möglichst zum 01.06.2023**,

#### **eine/n Forstingenieur/in (m/w/d).**

Die Gemeinde Südharz ist Eigentümer von rund 389 ha Gemeindewald, die sich in mehrere Komplexe gliedert. Größere Waldflächen mit jeweils mehr als 50 Hektar liegen in den Gemarkungen Breitenstein, Stolberg, Rottleberode, Roßla und Questenberg. Mittelgroße Flächen (jeweils zwischen 10-30 ha) befinden sich in Ufrungen und Kleinleinungen. Weiterhin existiert Streubesitz.

Bis zum Jahr 2018 verteilten sich die Baumarten auf jeweils etwa 50 % Anteil auf Nadel- und Laubholz, wobei sich die größeren Anteile Laubholz (Buche und Eiche) im südlichen Teil des Gemeindegebietes befinden. Im nördlichen Teil dominierte die Fichte. Letztere ist im Laufe der letzten Jahre ein Opfer von Trockenheit und Borkenkäfer geworden. Eine erste Wiederaufforstungsmaßnahme wurde durchgeführt.

#### Für die Bewirtschaftung des Gemeindewaldes sind folgende Aufgaben sicherzustellen:

- Allgemeine Aufsicht und Kontrolle zur Sicherstellung des Bundes- und Landeswaldgesetzes sowie weiterer gesetzlicher Vorschriften
- Planung, Durchführung, Kontrolle und Abrechnung von Holzeinschlagsmaßnahmen
- Holzverkauf
- Wiederaufforstung
- Bearbeitung von Fördermittelangelegenheiten
- Wegebau- und Unterhaltung
- Verkehrssicherung

Grundlegend für die Bewirtschaftung des Gemeindewaldung ist die Zusammenarbeit mit dem zuständigen Gemeindebauamt.

#### Wir erwarten eine Persönlichkeit mit folgendem Profil:

- Sie haben einen Abschluss zum/zur Forstingenieur/in oder nachweisbare gleichwertige Fähigkeiten und einschlägige Erfahrungen durch entsprechende Tätigkeiten
- Fundierte Berufserfahrung
- Selbstständige und strukturierte Arbeitsweise sowie verbindliches Auftreten und Verhandlungsgeschick
- Sicherer Umgang mit Bürger/innen sowie Kooperationspartnern und Behörden
- Ihr Wohn- und/oder Betriebsort liegt innerhalb der Gemeinde Südharz, oder im Umkreis von 25 km
- Sie sind in Besitz des Führerscheins Klasse B

Wir bieten Ihnen:

- Eine spannende und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Flexible Arbeitszeitgestaltung
- Eine derzeit bis 31.05.2026 befristete Stelle, mit Option der Verlängerung
- **Die Vergütung erfolgt grundsätzlich auf Honorarbasis, je Hektar/Jahr Waldfläche**

Schwerbehinderte Bewerber (m/w/d) werden bei gleicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt. Eine Schwerbehinderung/Gleichstellung bitte ich zur Wahrung Ihrer Interessen bereits in der Bewerbung mitzuteilen.

Wenn das oben beschriebene Profil zu Ihnen passt, senden Sie bitte Ihr Angebot, einschließlich eines Vorschlages zur Bewirtschaftungskostenpauschale,

bevorzugt per E-Mail im PDF-Format, an

**[bewerbung@rossla.de](mailto:bewerbung@rossla.de)**.

Im Sinne von Nachhaltigkeit und Ökologie legen wir keinen Wert auf Bewerbungsmappen, Plastikordner, Prospekthüllen u. ä.

**Einsendeschluss ist der 05.05.2023, 12:00 Uhr.**

Für inhaltliche Fragen zur Tätigkeit steht Ihnen gern Herr Andreas Schmidt, Vorsitzender des Gemeinderates, unter 0171/4496518 zur Verfügung.

gez. Kohl  
Bürgermeister

Mit Übersendung Ihrer Bewerbungsunterlagen stimmen Sie der Erhebung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten im Zusammenhang mit diesem Personalauswahlverfahren zu. Einzelheiten entnehmen Sie bitte den datenschutzrechtlichen Informationen auf unserer Homepage [www.gemeinde-suedharz.de](http://www.gemeinde-suedharz.de).  
Bewerbungsunterlagen werden nur bei Übersendung von ausreichend frankierten Rückumschlägen zurückgesandt. Eingangsbestätigungen erfolgen nicht. Auslagen, die in Verbindung mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet. Für Auskünfte steht Ihnen das Hauptamt, Bereich Personal, zur Verfügung.

### **Hinweis auf die Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Südharz am 26.04.2023**

Am Mittwoch, dem **26.04.2023** findet die Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Südharz statt.

Die Einzelheiten zu dieser öffentlichen/nichtöffentlichen Tagung (Ort, Zeit, Tagesordnung) finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Südharz unter [www.gemeinde-suedharz.de](http://www.gemeinde-suedharz.de) (Verwaltung/Politik/Ratsinformationssystem).

Für weitere Fragen steht der Sitzungsdienst unter der Telefonnummer:

**034651 389333** oder E-Mail: **[Sitzungsdienst@rossla.de](mailto:Sitzungsdienst@rossla.de)** zur Verfügung.

### **Hinweis auf die Sitzung des Umwelt- und Ordnungsausschusses der Gemeinde Südharz am 27.04.2023**

Am Donnerstag, dem **27.04.2023** findet die Sitzung des Umwelt- und Ordnungsausschusses der Gemeinde Südharz statt.

Die Einzelheiten zu dieser öffentlichen/nichtöffentlichen Tagung (Ort, Zeit, Tagesordnung) finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Südharz unter [www.gemeinde-suedharz.de](http://www.gemeinde-suedharz.de) (Verwaltung/Politik/Ratsinformationssystem).

Für weitere Fragen steht der Sitzungsdienst unter der Telefonnummer:

**034651 389333** oder E-Mail: **[Sitzungsdienst@rossla.de](mailto:Sitzungsdienst@rossla.de)** zur Verfügung.

## Aus den Ortschaften

### Ortschaft Bennungen

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

nach vorheriger Absprache  
Tel.: 0151 16177138  
im Büro des Ortsbürgermeisters, Halle-Kasseler-Str. 215,  
06536 Südharz

### Ortschaft Breitenstein

#### Bürgersprechstunde Termine 2023

Jeden zweiten Dienstag von 16 bis 18 Uhr

25. April	18. Juli	10. Oktober
9. Mai	1. August	24. Oktober
23. Mai	15. August	7. November
6. Juni	29. August	21. November
20. Juni	12. September	5. Dezember
4. Juli	26. September	

Anfragen bitte ausschließlich während der Sprechstunde!

#### Achtung:

die Bürgersprechstunde findet in meinen Geschäftsräumen

**Am Schützenplatz 110  
Breitenstein**

statt.

*René Schröder*  
Ortsbürgermeister

### Ortschaft Breitungen

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

jeden Freitag von 16:00 - 18:00 Uhr  
im Büro des Ortsbürgermeisters, Käsereistraße 2,  
06536 Südharz

### Ortschaft Dietersdorf

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

jeden Donnerstag von 18:00 - 19:00 Uhr  
im Büro des Ortsbürgermeisters, Hintere Dorfstraße 8  
06536 Südharz oder nach vorheriger telefonischer Absprache  
Tel.: 0170 2720782

### Ortschaft Drebsdorf

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

nach vorheriger telefonischer Absprache  
Tel.: 034656 31333 oder 0152 32079881

### Ortschaft Hainrode

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

jeden Freitag im Monat von 17:00 - 18:00 Uhr  
im Büro des Ortsbürgermeisters, Hainröder Hauptstraße 44  
06536 Südharz

### Ortschaft Hayn (Harz)

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

nach vorheriger telefonischer Absprache unter  
0151 16177130

### Ortschaft Kleinleinungen

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeisterin - OT Kleinleinungen

nach telefonischer Absprache unter 034656 994835

### Ortschaft Questenberg

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

nach vorheriger telefonischer Vereinbarung  
Tel.: 034651 32156 oder 0171 4557024

### Ortschaft Roßla

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeisterin

nach vorheriger telefonischer Vereinbarung  
Tel.: 0176 62844873

### Ortschaft Rottleberode

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeisterin

jeden 1. Dienstag des Monats von 16:00 bis 17:30 Uhr.  
In dringenden Angelegenheiten telefonisch 034653 83362.

### Ortschaft Schwenda

#### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

Die Sprechstunde findet nach vorheriger telefonischer  
Absprache unter der Tel.-Nr. 0160 6690638 jeden 2. und  
4. Dienstag im Monat von 18:45 - 19:45 Uhr im Gemeindebü-  
ro, Alte Pfarrgasse 1 statt.

## Ortschaft Stolberg (Harz)

### Besichtigung der Kirche in Schwenda auf Voranmeldung wieder möglich

Die „kleine Frauenkirche“ im Harz wurde in den Jahren 1736 bis 1738 unter Leitung des Stolberger Baumeisters Johann Friedrich Penther erbaut. Die Entwürfe für den Bau stammen vom Baumeister der Dresdner Frauenkirche George Baehr. Auch die Schwendaer Kirche ist ein barocker, achteckiger Zentralbau, dessen Kuppel auf 8 Sandsteinsäulen ruht. Bemerkenswert ist der barocke Kanzelaltar und Orgelprospekt sowie die Ausmalung der Kuppel durch den Hallenser Künstler Karl Völker aus dem Jahr 1938. Die Orgel wurde im Jahr 1864 von dem Orgelbauer Julius Strobel aus Bad Frankenhausen erbaut. 2005 erfolgte eine umfangreiche Sanierung der Orgel durch die Orgelbaufirma Kapischke & Friedrich aus Bernburg. Seither wird die Orgel genutzt bei Gottesdiensten und gelegentlichen Konzerten. Gottesdienst 14-tägig Sonntag 9.30 Uhr.

Pfarrer Jörg Thoms,  
Schlossberg 10, 06536  
Südharz OT Stolberg  
Tel. 034654 855334

**Auf Voranmeldung ist eine Besichtigung der St. Cyriaci und Nicolai Kirche in Schwenda möglich.**

Voranmeldung bei:  
Herr Müller  
Tel. 034658 909767  
oder  
Herr Lucas  
Tel. 034658 21301

### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

jeden Dienstag 16:00 - 18:00 Uhr und nach vorheriger Anfrage im Rathaus, Markt 1, 06536 Südharz

# WALPURGISNACHT

## am Josephskreuz (Stolberg)

**30.4.2023  
ab 17 Uhr**

**14:00 Uhr  
HEXELICHE STADTFÜHRUNG**  
ab Markt mit **Hexe Elke** (6,00 €/Person)  
Treffpunkt: **Markt Stolberg, Denkmal**

Programm ab 18 Uhr:  
**Stolberger Jagdhornbläser, echte Besenbinder, Kräuterbonbonfrauen & FRIWI-Bäcker**, „Federwolf“ mit Glasbläserei, Fliegenfangen, Ratten- und Hexenhutwerfen, **Feuershow STELLA**. Musikalisches: „Alte Heuler“, tanzende Hexen & Teufel des BKC Bennungen, Stolberger Walpurgisgruppe - Eine sagenhafte Geschichte ..., Farbwechsel-LED-Illumination am Josephskreuz, Jukidz Ufrungen e.V.: Schminkefrauen, Zuckerwatte, Popcorn; Leucht- und Walpurgisartikel ..., **Prämierung: beste Kinderkostüme und beste gebastelte Hexen an geschmückten Häusern in Stolberg**

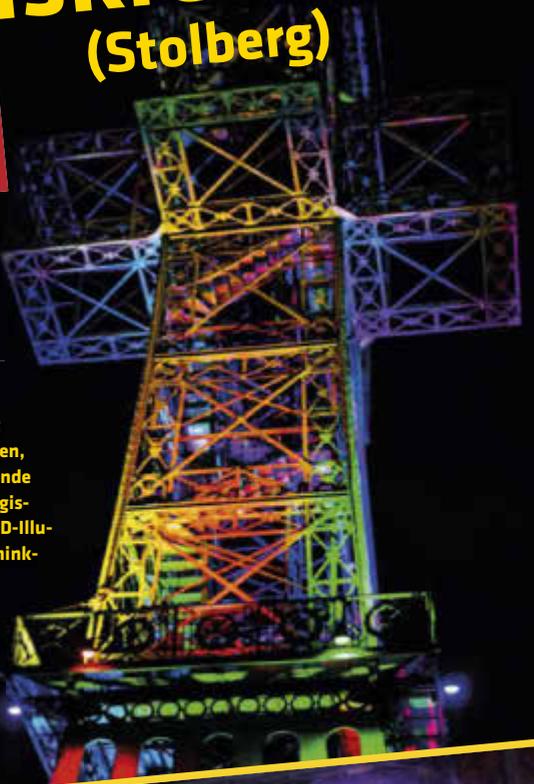
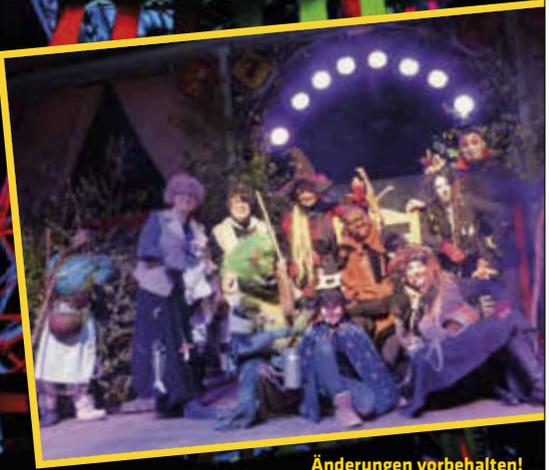
**WALPURGISFEUER  
GROSSES ABSCHLUSSFEUERWERK mit MSK-PYROTEC Wettin**

Licht & Ton: **Mühlhäuser Musikservice**  
Moderation: **Elke Franke**

Für das leibliche Wohl sorgt bestens das Team „**Bergstüb'l!**“

**Kleinbuspendelverkehr mit TAXI-RÖMER.**  
(siehe separate Aushänge)

„Hexenzoll“/ Eintritt an der Abendkasse: **12,- Euro/Person**  
(Kinder bis 14 Jahre haben freien Eintritt)  
**Vorverkauf** in der  
Tourist-Information Stolberg, Niedergasse 17:  
**10,- €/Person**

Änderungen vorbehalten!

Die nächste Ausgabe erscheint am **Freitag, dem 5. Mai 2023**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist: **Freitag, der 21. April 2023**

Annahmeschluss für Anzeigen ist: **Dienstag, der 25. April 2023, 9.00 Uhr**

## Ortschaft Uftrungen

### Sprechzeiten des Ortsbürgermeisters

jeden 1. Mittwoch im Monat von 17:00 - 19:00 Uhr im Büro des Ortsbürgermeisters Uftrunger Hauptstraße 50 oder gern nach Vereinbarung unter Tel.: 0174 2067529 bzw. per E-Mail an: uftrungen@freenet.de

## Ortschaft Wickerode

### Sprechzeiten Ortsbürgermeister

nach vorheriger Absprache unter Tel.: 034651 29910 oder 0170 8127736

### Gründung der Feuerwehr Wickerode im Jahre 1863

Im Jahre 1963 wurde das 100-jährige Bestehen der Feuerwehr gefeiert.

1989 erfolgte die Neustrukturierung der Feuerwehr in Wickerode. In diesem Zusammenhang wurde Siegfried Jüngling als Wehrleiter berufen.

Im Jahre 1999 erfolgte die Übergabe des neuen Gerätehauses am Pfarrplatz.

Außerdem wurde der Abschnittsausscheid anlässlich der 888-Jahr-Feier in Wickerode ausgetragen.

Die Fahrzeugübernahme eines TSF-W war im Jahr 2001.

2018 wurde aus den Wehren Kleinleinungen, Wickerode, Questenberg und Agnesdorf die Löschgruppe „Leinetal“ unter Leitung von OWL Hartmut Albert gegründet.

2020 erfolgte dann die Übernahme der 3 Wehren durch den OWL Siegfried Jüngling.

2023 - 160 Jahre Feuerwehr.

1993 erfolgte die Gründung der Jugendfeuerwehr Wickerode unter Anleitung des Kameraden H. Rohde und S. Jüngling.

Die Jugendfeuerwehr war immer sehr aktiv.

Besonders gern erfolgte die Teilnahme an verschiedenen Kreisjugendzeltlagern.

Dieses Jahr feiern wir das 30-jährige Bestehen unserer Jugendfeuerwehr mit einer Feierstunde.

Im Zusammenhang mit den Feierlichkeiten zum 160-jährigen Bestehen der Feuerwehr sowie mit einem Ausscheid unter Anleitung des Jugendwarts Kevin Witte.

Anzeige(n)

*Mein Traumurlaub*  
an der  
**Mecklenburgischen  
Seenplatte**



17213 Malchow/OT Lenz

 039932 825201

Ferienhäuser & Ferienwohnungen  
**FERIENPARK LENZ**  
*Entspannung pur ...*



Foto: booturlaub.de

**WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE**

## Was ist wann geöffnet?

### Öffnungszeiten

**Museen, Ausflugsziele, Kultur und Mitmach-Angebote**

[www.gemeinde-suedharz.de/Tourismus](http://www.gemeinde-suedharz.de/Tourismus)

[www.gemeinde-suedharz.de/Veranstaltungskalender](http://www.gemeinde-suedharz.de/Veranstaltungskalender)

(Stand der Information: 06.04.2023, Änderungen - auch kurzfristig - und Irrtümer vorbehalten.)

#### Museum ALTE MÜNZE und Tourist-Information

Niedergasse 19, Eingang Niedergasse 17, 06536 Südharz | Stadt Stolberg (Harz)

**01.04.2023 - 31.10.2023**

**Täglich 10:00 - 17:00 Uhr**

**Tel. (034654) 454**, E-Mail: [TI@rossla.de](mailto:TI@rossla.de)

Eintrittskarten können bequem vorab gebucht werden auf: [shop.gemeinde-suedharz.de/shop/tickets](http://shop.gemeinde-suedharz.de/shop/tickets)

#### Stadtführung für Einzelgäste samstags um 10:00 Uhr,

buchbar vor Ort in der Tourist-Information in Stolberg oder online auf: [buchen.proharztours.de](http://buchen.proharztours.de), 6 € pro Person

Aktuelle Öffnungszeiten und Angebote:

<https://gemeinde-suedharz.de/tourismus/tourist-information>

<https://gemeinde-suedharz.de/museum-alte-muenze-stolberg>

#### SCHLOSS Stolberg

Schlossberg 1, 06536 Südharz | Stadt Stolberg (Harz)

**01.04.2023 - 31.10.2023**

**Dienstag bis Sonntag und an Feiertagen: 10:00 - 17:00 Uhr montags geschlossen.**

**Tel. (0151) 16177131** oder (034654) 454, E-Mail: [TI@rossla.de](mailto:TI@rossla.de)

#### Abendführung für Einzelgäste freitags um 20:00 Uhr,

buchbar vor Ort, in der Tourist-Information in Stolberg oder online auf: [buchen.proharztours.de](http://buchen.proharztours.de), 6 € pro Person

Aktuelle Öffnungszeiten und Angebote:

<https://gemeinde-suedharz.de/schloss-stolberg>

#### Museum KLEINES BÜRGERHAUS

Rittergasse 14, 06536 Südharz | Stadt Stolberg (Harz)

**Bis 30.04.2023**

**Freitag bis Sonntag und an Feiertagen: 13:00 - 16:00 Uhr**

**01.05.2023 - 31.10.2023**

**Mittwoch bis Sonntag und an Feiertagen: 13:00 - 16:00 Uhr**

**Tel. (034654) 85955** oder (034654) 454

Aktuelle Öffnungszeiten:

<https://gemeinde-suedharz.de/museum-kleines-buergerhaus>

**JOSEPHSKREUZ** auf dem Großen Auerberg, Josephshöhe 1  
**01.04.2023 - 31.10.2023**

**Dienstag bis Sonntag und an Feiertagen: 10:00 - 17:00 Uhr**

**Samstag: 10:00 - 18:00 Uhr**

**Tel. 0151 161 77 149** oder (034654) 454

Ein begrenztes Eintrittskartenkontingent steht für die Onlinebuchung zur Verfügung auf:

[shop.gemeinde-suedharz.de/shop/tickets](http://shop.gemeinde-suedharz.de/shop/tickets)

Witterungsbedingt (Schnee, Vereisung, Starkregen, Sturm usw.) kann eine kurzfristige Schließung aus Sicherheitsgründen notwendig werden. Bitte beachten Sie die aktuellen Anhänge und Änderungen der Öffnungszeit.

Aktuelle Öffnungszeiten:

<https://gemeinde-suedharz.de/josephskreuz>

#### KARSTSCHAUHÖHLE HEIMKEHLE

An der Heimkehle 3, 06536 Südharz | OT Ufrungen

**01.04.2023 - 31.10.2023**

**Dienstag bis Sonntag und an Feiertagen: 10:00 - 17:00 Uhr**

**Führungsbeginn: 10:00 | 12:00 | 14:00 und 16:00 Uhr**

**Tel. (034653) 305** oder (034654) 454, E-Mail: [hoehle@rossla.de](mailto:hoehle@rossla.de)

Ein begrenztes Eintrittskartenkontingent steht für die Onlinebuchung zur Verfügung auf:

[shop.gemeinde-suedharz.de/shop/tickets](http://shop.gemeinde-suedharz.de/shop/tickets)

Aktuelle Öffnungszeiten: <https://gemeinde-suedharz.de/schauhoehle-heimkehle/>

#### STADT- UND KULTURKIRCHE ST. MARTINI STOLBERG

Markt 11, 06536 Südharz | Stadt Stolberg (Harz), Tel. (034654) 855334

**Montags und dienstags geschlossen**

**Mittwoch bis Freitag: 14:00 - 16:00 Uhr**

**Samstag und Sonntag: 13:00 - 17:00 Uhr**

**Führungen auf Anfrage**

#### KUNSTHAUS AM MARKT

Markt 3, 06536 Südharz | Stadt Stolberg (Harz)

Informationen zur Wiederöffnung im Frühling sowie zu Sonderöffnungen im Rahmen von Veranstaltungen oder Kleingruppen finden Sie auf: [www.verwaltungstolberg.de/kunsthau](http://www.verwaltungstolberg.de/kunsthau)

#### ANDERSWELTTHEATER/MÄRCHENCAFÉ

Markt 2, 06536 Südharz | Stadt Stolberg (Harz), Tel. (034654) 10550, E-Mail: [info@anderswelt-theater.de](mailto:info@anderswelt-theater.de)

Den aktuellen Spielplan finden Sie auf:

[www.anderswelt-theater.de/spielplan.php](http://www.anderswelt-theater.de/spielplan.php)

#### BIOSPÄRENRESERVATSVERWALTUNG KARSTLANDSCHAFT SÜDHARZ

Hallesche Str. 68a, 06536 Südharz | OT Roßla, Tel. (034651) 298890

E-Mail: [poststelle@suedharz.mule.sachsen-anhalt.de](mailto:poststelle@suedharz.mule.sachsen-anhalt.de)

Informationen zu Veranstaltungen und geführten Wanderungen finden Sie auf:

[www.biosphaerenreservat-karstlandschaft-suedharz.de](http://www.biosphaerenreservat-karstlandschaft-suedharz.de)

Layout

Wiedererkennung Ihrer Marke.

LINUS WITTICH Medien KG



Ihr starker Partner mit

Erfahrungswerten.

## Termine und Informationen

### Einladung zur Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Questenberg/ Agnesdorf

Der Vorstand lädt alle Jagdgenossen am Donnerstag, dem 27.04.2023, um 19:00 Uhr in das Gasthaus zur Queste ein.



1. Begrüßung
2. Abstimmung zur Tagesordnung
3. Bericht des Vorstandes
4. Kassenbericht
5. Wahl neuer Kassenprüfer
6. Vorschlag, Diskussion und Beschlussfassung zur Zahlung einer Aufwandsentschädigung des Vorstandes
7. Bericht der Jägerpächter
8. Diskussion
9. Vorstellung der Jägerschaft
10. Schlusswort

Der Vorstand

### April

- 22.04. 13:00 Uhr Geschichte erleben im Biosphärenreservat: „Der Siebengemeindewald - ein Wald für die Zukunft“  
Treffpunkt: Waldeingang aus Richtung Schwenda, Parkmöglichkeiten vorhanden, Dauer: ca. 2 - 3 Stunden  
Strecke: ca. 3 km, naturbelassen, keine Anforderungen
- 23.04. Saisonöffnung des Dorf- und Wandercafés in Hainrode
- 23.04. 14:00 Uhr Sonntagswanderung „Wunderbare Streuobstwiese“  
Treffpunkt: Parkplatz Bauerngraben an der Straße Roßla - Agnesdorf - Hayn, Dauer: ca. 2 km / 2 Std  
Mit: Annegret Laube, Natur- und Landschaftsführerin des Biosphärenreservates
- 29./30.04. Feuerwehrfest in Wickerode
- 30.04. 10:00 Uhr Geführte Sonntagswanderung: „Fotowanderung Thyratal“  
Treffpunkt: Parkplatz Bahnhof Stolberg mit: Eckhard Reimann, Rottleberode  
(Gemeinschaftsveranstaltung der Arbeitsgemeinschaft Karstwanderweg mit verschiedenen Akteuren und der Biosphärenreservatsverwaltung in Roßla)
- 30.04. Walpurgisfeuer in Breitenstein
- 30.04. 14:00 Uhr Hexliche Stadtführung ab Stolberger Markt mit Hexe Elke (6,00 €/Person)  
Ab 17:00 Uhr: Walpurgisnacht am Josephskreuz am größten eisernen Doppelkreuz, 18:00 Uhr: Programm Hexenzoll: 12 €/Person, Kinder bis 14 Jahre haben freien Eintritt  
Vorverkauf: 10 €/Person in der Tourist-Information in Stolberg

### Mai-Vorschau

- 01.05. Roßlaer Maifest auf der Schlosswiese
- 07.05. Viehauftrieb in Hainrode
- 12.05. Lesung Kathrin Hotowetz in der Stolberger Kulturkirche St. Martini  
Tickets im „Harzgeflüster“, Markt 9, Stolberg
- 13.05. 160 Jahre Feuerwehr Stolberg (Harz) und Bürgerfest
- 10:00 Uhr
- 14.05. Tag des Wanderns – von Bösenrode zur Heimkehle und zurück, Treffpunkt: Festplatz Bösenrode/An den Ellern  
ca. 10 km/4-5 Stunden/Belinda Hesse  
Landschaftsführerin Biores
- 14.05. Wandertag in Hainrode
- 18.05. 10:00 Uhr **Himmelfahrt: Stebbelhauen in Questenberg - in Vorbereitung des Questenfestes zu Pfingsten - Umzug und Aufstieg zur Queste mit Blasmusik bis ca. 13:00 Uhr, anschl. Abstieg und Blaskonzert auf dem Festplatz bis 17:00 Uhr**
- 18.05. Himmelfahrt im Seeberg bei Uftrungen
- 18.05. **Himmelfahrt in Hainrode, an der Schmiede Im Besenbinderdorf Hainrode**
- 18.05. Himmelfahrt am Josephskreuz
- 21.05. Internationaler Museumstag „Power of Museum“  
Schauprägen im Museum Alte Münze und mehr
- 28.05. **Frühjahrskonzert mit dem Männerchor Harzgerode in der Kulturkirche St. Martini**
- 16:00 Uhr
- 28.05. Dt. Fachwerktag entlang der Dt. Fachwerkstraße  
Stadtführung in der Fachwerkstadt Stolberg sowie Führungen durch die Fachwerkausstellung

### 27. - 29.05. QUESTENFEST

**Traditioneller Frühlingsbrauch in Questenberg an der QUESTE**

### 27. - 29.05. Pfingstprogramm in Uftrungen

- 27.05. Pfingst-Disko „Unter den Linden“
- 20:00 Uhr
- 28.05. Floh- und Trödelmarkt
- 10:00 Uhr
- 29.05. Schlepperparade (Treffpunkt „Eiche“),  
10:00 Uhr im Anschluss Frühschoppen auf dem Heerstall  
14:00 Uhr NEU: Rasen-Trecker-Rennen  
Änderungen vorbehalten!

Der Geschichts- und Traditionsverein Rottleberode  
lädt ein zu einem

### Musikalischen Nachmittag



am 04.05.2023  
um 15.00 Uhr



im Dorfgemeinschaftshaus am Bahnhof.

Mit Mandolinenspielen und Gesang  
wollen wir bei Kaffee und Kuchen den Frühling begrüßen.  
Der Eintritt ist frei, aber um eine kleine Spende wird gebeten.

Bitte telefonisch anmelden  
bei Eva Kutschner  
039653 - 92194.

## Veranstaltungstermine

### Gemeinde Südharz mit den Ortsteilen

Agnesdorf, Bennungen, Breitenstein, Breitung, Dietersdorf, Dittichenrode, Drebsdorf, Hainrode, Hayn (Harz), Kleinleinungen, Questenberg, Roßla, Rottleberode, Schwenda, Stadt Stolberg (Harz), Uftrungen und Wickerode

Stand der Information: 06.04.2023

Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Korrekturen, Ergänzungen und Meldungen neuer Veranstaltungen werden gern per E-Mail entgegengenommen:  
events@suedharz.net

## Gottesdienste

**Sonntag, den 23.04.2023**

**(Misericordias Domini)**

Rottleberode, 9:30 Uhr

Stempeda, 11:00 Uhr

**Sonntag, den 27.04.23**

Seniorenresidenz / Tagespflege Stolberg

10:00 Uhr

**Sonnabend, den 06.05.2023**

Konfirmationsgottesdienst Ufrungen, 14:00 Uhr

**Sonntag, den 07.05.2023**

(Cantate)

Schwenda, 9:30 Uhr

Stolberg Kapelle, 11:00 Uhr Gottesdienst mit Goldener Konfirmation

Dietersdorf, 14:00 Uhr

**Sonnabend, den 13.05.2023**

Gottesdienstliche Feuerwehrandacht auf dem Stolberger Marktplatz und kirchliche Weihe der neuen Einsatzfahrzeuge, 16:30 Uhr

(Achten Sie bitte auch auf die Aushänge mit Gesamtprogramm)

**Sonntag, den 14.05.2023**

(Rogate)

Konfirmations- und Taufgottesdienst

Rottleberode Kirche St. Martini, 11:00 Uhr

**Donnerstag, 18.05.2023**

(Christi Himmelfahrt)

Straßberg, 14:00 Uhr

**Sonntag, den 21.05.2023**

(Exaudi)

Breitenstein, 9:30 Uhr

Hayn, 11:00 Uhr

**Donnerstag, den 25.05.2023**

Seniorenresidenz/Tagespflege Stolberg, 10:00 Uhr

**Sonnabend, den 27.05.2023**

Konfirmationsgottesdienst Rodishain, 14:00 Uhr

**Pfingstsonntag, den 28.05.2023**

Rottleberode, 9:30 Uhr

Stempeda, 11:00 Uhr



**Verteilung  
Direkt in Ihren  
Briefkasten.**

**LINUS WITTICH  
Medien KG**

### Amtsblatt der Gemeinde Südharz

### IMPRESSUM

**- Herausgeber:**

Gemeinde Südharz, Wilhelmstraße 4, 06536 Südharz

**- Verlag und Druck:**

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,  
Telefon: 03535 489-0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

**- Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:**

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,  
An den Steinenden 10, vertreten durch Geschäftsführer  
ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

**- Verantwortlich für den amtlichen, nichtamtlichen und sonstigen redaktionellen Teil:**  
Bürgermeister Herr Kohl

**- Verteilung:**

An alle zur Gemeinde Südharz gehörenden, erreichbaren Haushalte und im Büro der  
Gemeinde Südharz OT Roßla.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste.

Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche insbesondere aus Schadenersatz sind ausdrücklich ausgeschlossen.

## Informationen der Vereine

### Sehr geehrte Mitglieder der Jagdgenossenschaft Rottleberode,



bei unserer Jahreshauptversammlung konnten wir das Jagdjahr 2021/22 erfolgreich abschließen, alle anstehenden Tagesordnungspunkte sind diskutiert und beschlossen worden! Auch in diesem Jahr wurde wieder festgelegt, die Jagdpacht nicht auszuzahlen, sondern für gemeinnützliche Projekte in der Gemeinde Rottleberode zu verwenden.

Ebenfalls wollen wir wieder die Tradition eines Wandertages pflegen! Hierzu möchte ich die Mitglieder der Jagdgenossenschaft einladen und wie auch in den vergangenen Jahren sind interessierte Bürger gerngesehene Gäste an diesem Tag!

Wir treffen uns am 30.04.2023, in Stempeda, Dorfgemeinschaftshaus, gegen 9:00 Uhr! Dort beginnen wir den Tag mit einem guten Frühstück!

Danach gehen wir Richtung Stein 100, zur Grasburg, weiter am Friedhof vorbei zum Feuerwehrgerätehaus auf dem Hüttenhof. Wir werden hier den Wandertag in geselliger Ruhe ausklingen lassen!

Für Essen und Trinken wird gesorgt!

Bis dahin, mit freundlichen Grüßen

Frank Hoffmann  
Vorstand

### Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Wickerode

Am **Montag, dem 24.04.2023**, um 19.00 Uhr findet die Mitgliederversammlung für das Jagdjahr 2022/2023 der Jagdgenossenschaft Wickerode im Kulturraum der Gemeinde statt.

**Tagesordnung:**

- Begrüßung und Feststellung der Ordnungsgemäßen Einladung
- Bericht des Vorstandes
- Finanzbericht
- Bericht Kassenprüfung
- Bericht der Pächtergemeinschaften der Jagdbögen
- Diskussion
- Entlastung des Vorstandes
- Wahl Kassenprüfer
- Sonstiges

gez. Der Vorstand

**Danke schön**



Der Kleingartenverein „Goldene Aue“ e. V. möchte sich recht herzlich bei dem Kieswerk-Müller GmbH & Co.KG in Roßla bedanken. Dank einer großzügigen materiellen Spende war es uns möglich unser lang geplantes Projekt in die Tat umzusetzen. Vor unserer Toilettenanlage entsteht gerade ein barrierefreier Zugang, der ab diesem Jahr auch unseren älteren Gästen und Vereinsmitgliedern einen besseren Zugang zu den Toiletten ermöglicht.

Bedanken möchten wir uns auch bei der Kreissparkasse Mansfeld Südharz, die uns mit einer finanziellen Zuwendung unterstützt hat. Dieses Geld investierten wir in benötigtes Material.

Am 29.07.2023 findet unser Tag der offenen Tür statt. Unser Verein feiert sein 75-jähriges Bestehen.

Unsere Mitglieder freuen sich auf hoffentlich viele Besucher.

*Es grüßt Sie herzlich  
der Vorstand des Kleingartenvereins „Goldene Aue“ Roßla e. V.*

**Pressemitteilungen**

**Frühjahrssemesterprogramm der KVHS Mansfeld-Südharz e. V.**



in der Region Eisleben, Geiststraße 2, Eingang Untere Parkstraße 06295 Lutherstadt Eisleben, Tel.: 03475 602695

in der Region Sangerhausen, Karl-Liebknecht-Straße 31, 06526 Sangerhausen, Tel.: 03464 572407

in der Region Hettstedt, Lernbehindertenschule Lindenweg 1-2, 06333 Hettstedt, Tel.: 03476 812310

Unser komplettes Angebot finden Sie unter [www.vhs-msh.de](http://www.vhs-msh.de)

Änderungen vorbehalten!

Kursnummer	Kurstitel	Wann	Wo
<b>Gesellschaft:</b>			
10115	ACHTUNG! Schutz vor Gewalt, Raub und Betrug	am 04.05.2023 - 14:00 Uhr	Hayn
10116	ACHTUNG! Schutz vor Gewalt, Raub und Betrug	am 11.05.2023 - 14:00 Uhr	Röbblingen am See
10123	Gefahren im Internet	am 10.05.2023 - 17:00 Uhr	Hettstedt
11300	Von der Trüffelsuche bis zum Trüffelanbau	am 10.05.2023 - 17:30 Uhr	Sangerhausen
<b>Kunst/Kultur/Kreatives:</b>			
20200	Einstieg in die Tuschkmalerei	am 25.04.2023 - 17:00 Uhr	Sangerhausen
20217	Acrylmalerei - Wasser und Wellen	ab 11.05.2023 - 17:00 Uhr	Sangerhausen
20610	Workshop Filzen	am 29.04.2023 - 10:00 Uhr	Sangerhausen
<b>Gesundheit:</b>			
30356	Einführung in das Thema Lachyoga	am 25.04.2023 - 17:00 Uhr	Eisleben
30450	Duft Qi Gong am Wochenende - mit Klang leichter lernen	ab 21.04.2023 - 17:30 Uhr	Edersleben
30950	Klangentspannung - Auszeit für dich	am 22.04.2023 - 14:15 Uhr	Edersleben
32016	Einführung in das Thema Raucherentwöhnung mit Hypnose	am 09.05.2023 - 19:15 Uhr	Edersleben
32020	Einführung in das Thema Raucherentwöhnung mit Hypnose	am 10.05.2023 - 19:15 Uhr	Mansfeld
33301	5 zu 2 Diät - eine Möglichkeit des Gewichtsmanagements	am 09.05.2023 - 17:30 Uhr	Edersleben
33305	5 zu 2 Diät - eine Möglichkeit des Gewichtsmanagements	am 10.05.2023 - 17:30 Uhr	Mansfeld
37014	Hilfestellung für pflegende Angehörige	am 02.05.2023 - 17:00 Uhr	Mansfeld
37015	Hilfestellung für pflegende Angehörige	am 08.05.2023 - 17:00 Uhr	Sangerhausen
<b>Sprachen:</b>			
40006	Italienisch kochen und plaudern	am 28.04.2023 - 17:00 Uhr	Sangerhausen
<b>Computer:</b>			
50103	Computer für Einsteiger Windows 10	ab 27.04.2023 - 13:00 Uhr	Sangerhausen
52511	Tabellenkalkulation mit Excel	ab 10.05.2023 - 18:00 Uhr	Sangerhausen
52512	OpenOffice für Einsteiger	ab 09.05.2023 - 18:00 Uhr	online
52652	Videoschnitt mit Magix	ab 06.05.2023 - 09:00 Uhr	Sangerhausen
52809	Shoppen im Internet	am 26.04.2023 - 14:00 Uhr	Edersleben
53315	Bildbearbeitung mit Lightroom	ab 20.05.2023 - 09:00 Uhr	Eisleben
53504	Einstieg - interaktive Tafeln und deren Möglichkeiten für Lehrer:innen	am 08.05.2023 - 16:00 Uhr	Sangerhausen
53506	Einstieg - interaktive Tafeln und deren Möglichkeiten für Lehrer:innen	am 10.05.2023 - 16:00 Uhr	Hettstedt
53507	Einstieg - interaktive Tafeln und deren Möglichkeiten für Lehrer:innen	am 09.05.2023 - 16:00 Uhr	Eisleben
53600	Homebanking	ab 16.05.2023 - 13:00 Uhr	Sangerhausen
55002	Einkommensteuererklärung mit ELSTER	am 09.05.2023 - 17:00 Uhr	Sangerhausen

**Wir suchen Dozenten/Dozentinnen mit Ideen für neue Bildungsangebote!  
Gutscheine sind in allen Filialen erhältlich. Keinen passenden Kurs gefunden?  
Machen Sie uns Vorschläge, welche Kurse Sie interessieren!  
Rufen Sie uns einfach an oder senden Sie uns eine E-Mail!  
anmelden - teilnehmen - bilden**

## enviaM unterstützt Verkehrssicherheit in Südharz

enviaM unterstützt Kommunen bei ihren Konzepten zur Verkehrssicherheit. Das Unternehmen stellt dafür leihweise Geschwindigkeitsanzeigen zur Verfügung. Am 27.03.2023 erhielt Bürgermeister Peter Kohl am Standort Hallesche Straße 38 im Ortsteil Roßla eine Anlage, welche in den kommenden zwei Wochen die Geschwindigkeiten im Straßenverkehr in Echtzeit anzeigt. Die Verkehrsteilnehmer sehen auf der Tafel durch einen Smiley, ob sie die zulässige Höchstgeschwindigkeit eingehalten oder überschritten haben.

Interessierte Kommunen können an einer von ihnen favorisierten Stelle die gefahrenen Geschwindigkeiten und das Verkehrsaufkommen überprüfen. Verlässliche Messdaten zeigen auf, ob die Vorgaben eingehalten werden. Anhand der Ergebnisse erhalten die Kommunen eine Grundlage, um gegebenenfalls weiterführende Maßnahmen abzuleiten. Erfasst werden lediglich die Anzahl der Fahrzeuge sowie deren jeweilige Geschwindigkeiten, jedoch keinerlei persönliche Daten der Fahrzeughalter. Strafzettel werden innerhalb der zweiwöchigen Testphase nicht ausgestellt.

„Neben der Versorgungssicherheit mit Strom und Gas spielt in den Kommunen auch das Thema Verkehrssicherheit eine große Rolle. enviaM unterstützt dabei die Städte und Gemeinden in ihrem Netzgebiet, indem wir die Geschwindigkeitsmessenanlagen kostenfrei zur Verfügung stellen“, sagt Kathrin Zink, Kommunalbetreuerin bei enviaM.

— Anzeige(n) —



**HOTEL  
BREITENBACHER HOF**  
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0  
Fax 0 74 43 / 96 62 60

Hier fühl ich mich wohl -  
hier bin ich daheim

**Wochenpauschale Halbpension**  
7 Übernachtungen mit Halbpension,  
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten,  
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper  
p. P. **ab € 529,-**

**Wochenpauschale garni**  
nur mit Frühstück  
p. P. **ab € 429,-**

**Schwarzwaldversucherle**  
Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 321,-**

**Die kleine Auszeit**  
Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension,  
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller,  
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein  
2 Nächte p. P. **ab € 215,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder  
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

### Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

**Wir freuen uns auf Sie!**

## Netzanbindung Südharz: DialogMobil-Tour

### 50Hertz informiert über den Ersatzneubau der Freileitung im Abschnitt Nord 24.04. - 28.04.2023

Ihre Hinweise zu unserer Planung sind uns wichtig: 50Hertz informiert vom 24. April bis zum 28. April 2023 mit dem DialogMobil über den aktuellen Stand des Vorhabens Netzanbindung Südharz. Die Netzanbindung Südharz ist ein wichtiger Baustein der Energiewende. Die bestehende 220-kV-Freileitung weicht einer leistungsfähigeren 380-kV-Leitung, die deutlich mehr Strom transportieren kann. Mit dem Netzverstärkungsprojekt (Abschnitt Nord zwischen den Umspannwerken Wolframshausen und Schraplau/Obhausen) soll die Höchstspannungsleitung ertüchtigt werden. Ziele sind die Anbindung der Region an das Höchstspannungsnetz, die Einspeisung regional erzeugten Windstroms ins Höchstspannungsnetz und der Transport in die Bedarfsregionen. Mit der kommenden Entscheidung der Bundesnetzagentur zur Festlegung des bis zu 1.000 Meter breiten Trassenkorridors nach § 12 Netzausbaubeschleunigungsgesetz (NABEG) wird die Bundesfachplanung abgeschlossen. Die Planung des genauen Trassenverlaufs in diesem Korridor und die Abwägung der betroffenen Belange ist das zentrale Element der nächsten Phase, der Planfeststellung.

Das DialogMobil von 50Hertz wird an folgenden Orten Station machen:

**Rothenschirmbach - Am Landmarkt/Erlebnisgarten** | Montag, 24.04., 15 - 18 Uhr

**Berga - Festplatz** | Dienstag, 25.04., 10 - 13 Uhr

**Heringen - Am Kirchplatz, vor den 2 Glocken** | Dienstag, 25.04., 15 - 18 Uhr

**Tilleda - Goetheplatz** | Mittwoch, 26.04., 10 - 13 Uhr

**Allstedt - Wochenmarkt Gerstenstraße** | Donnerstag, 27.04., 10 - 13 Uhr

**Edersleben - Vorplatz St. Bartholomäus-Kirche** | Donnerstag, 27.04., 15 - 18 Uhr

**Sangerhausen (Markttag) - Jakobikirche, Kylische Straße** | Freitag, 28.04., 10 - 13 Uhr

Besuchen Sie uns und kommen Sie mit uns ins Gespräch. Das Planungsteam freut sich darauf, Ihre Fragen zum Projekt zu beantworten und Ihre Hinweise zur Planung aufzunehmen. Aktuelle Informationen zur Tour und der Netzanbindung Südharz finden Sie unter [www.50Hertz.com/Vorhaben44](http://www.50Hertz.com/Vorhaben44) oder dem kostenlosen Bürgertelefon (0800 58952472).

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



# 6 erstklassige Weine zum Spitzenpreis

**VINOS**

Das Beste aus Spanien

GOLD  
Mundus  
Vini

GOLD  
Gilbert &  
Gaillard

GOLD  
Berl. Wein  
Trophy

KUNDEN  
LIEBLING

GOLD  
Mundus  
Vini

GOLD  
Gilbert &  
Gaillard

ÜBER  
**50%**  
KENNENLERN-  
RABATT

STATT ~~54,65€~~  
**25,99€\***



SCHOTT  
ZWIESEL

Inklusive  
**GLÄSER  
SET**

**VERSANDKOSTENFREI\* BESTELLEN: [vinos.de/weingenuss](https://www.vinos.de/weingenuss)**



**Bester Fachhändler**  
Spanien 2022



**Schnelle Lieferung mit DHL**  
in 1-2 Werktagen



**Top-Bewertungen**  
4,9/5 Sterne bei Trustpilot

ZUM PAKET



\*Gratisversand gilt beim Vinos-Erstkauf, ansonsten kommen 2,99 € Versand je Bestellung hinzu. Angebot enthält 6 Weine aus Spanien à 0,75l/Fl. und 2 Gläser von Schott Zwiesel. Sollte ein Wein ausverkauft sein, wird automatisch der Folgejahrgang oder ein mind. gleich-/höherwertiger Wein beigelegt. Aktueller Paketinhalt unter [www.vinos.de/weingenuss](https://www.vinos.de/weingenuss). Angebot ist gültig, solange der Vorrat reicht. Grundpreis pro Liter: 5,78 €. Preise verstehen sich inkl. MwSt. Wein & Vinos GmbH, Hardenbergstr. 9a, 10623 Berlin, 030 330 855 05 (Mo-Fr 8-18 Uhr). **Vorteilsnummer: 36368**



# Abschied nehmen



Diejenigen, die gehen, fühlen nicht den Schmerz des Abschieds. Der Zurückbleibende leidet.

Henry Wadsworth Longfellow (1807 - 1882)

Für uns gibt es keine Routine – ein Abschied, so individuell wie das Leben.

**Malek**  
Bestattungen & Trauerhilfe



Harzgerode 039484-42 879 • Straßberg 039489-278  
www.bestattungen-malek.de

Plötzlich und unerwartet, für uns alle noch unfassbar, verstarb mein lieber Mann, unser Vati, Schwiegervater und Opa

**Peter Bornkessel**

\* 9.3.1954 † 6.4.2023

In stiller Trauer  
**Edith Bornkessel**  
**Bianka, Sven, Nick und Nino**  
**Jessica, Michelle, Angelina und Erik**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, dem 10. Mai 2023, um 14,00 Uhr auf dem Friedhof in Rottleberode statt.

## Lebendige Erinnerung

Anzeige

Es gibt viele Möglichkeiten, sich an einen Verstorbenen zu erinnern. Das Betrachten von Fotos oder alten Briefen oder der Besuch von Orten, die an gemeinsam verbrachte Zeiten erinnern, sind einige. Auch das Entzünden einer Kerze ist ein Zeichen der Verbundenheit.

Wachsender Beliebtheit erfreut sich das Stechen von Tattoos, so dass die Erinnerung immer auf der Haut mit sich getragen wird. Eine dauerhafte Stätte der Erinnerung bietet der Friedhof – sei es das klassische Reihen- oder Urnengrab, das den Namen und die Daten des Verstorbenen trägt, oder eine anonyme Beisetzungsstelle, an der es meist einen zentralen Gedenkstein gibt. Hier kann bei jedem Friedhofsbesuch des Verstorbenen gedacht werden.

## Der Trauer Raum geben

Anzeige

Jahr um Jahr erleben die allermeisten von uns Urlaube und Feiertage als wohltuende Unterbrechung unseres Alltags. Wir versuchen zur Ruhe zu kommen, nehmen uns mehr Zeit für Familie und Freunde, gönnen uns eine gedankliche Auszeit von den vielen Fragen, die im Privat- und im Berufsleben unsere Aufmerksamkeit fordern.

Für Trauernde sind Feiertage seit jeher eine Herausforderung. Wer den Verlust eines geliebten Menschen verarbeitet, der fühlt sich im üblichen Rummel und angesichts der allgemeinen Vorfreude oft fehl am Platz. Insbesondere das erste Fest ohne einen nahen, vielleicht ohne den nächsten Menschen, ist für viele Trauernde eine emotionale Belastung.

Für Dr. Simon J. Walter, Kulturbeauftragter der Stiftung Deutsche Bestattungskultur, sind die individuellen Formen und Wege der Trauer entscheidend: „Die Trauer jedes Einzelnen sieht anders aus, braucht ihre eigene Zeit und ihren eigenen Raum. Gerade in der gesellschaftlichen Ausnahmesituation, in der wir uns aktuell befinden, bieten Feier- und Urlaubstage die Möglichkeit, gedanklich einen Schritt zurückzutreten und innezuhalten.“

Die Antworten auf diese Fragen kann jeder nur selbst geben. Dass diese Feststellung uns heute selbstverständlich scheint, dokumentiert ein Stück weit den Wandel unserer Bestattungs- und Trauerkultur. Gerade jetzt fühlen wir, dass Sterben und Abschiednehmen zum Leben dazugehören - und dass jeder ein Recht auf einen persönlichen Abschied hat.

spp-o



Foto: pixabay.com/Bundesverband Deutscher Bestatter/spp-o

# VERPACHTEN SIE ACKERLAND UND FREIFLÄCHEN FÜR PHOTOVOLTAIK.

PROJEKTENTWICKLUNG / PLANUNG & BAU / BETRIEB & VERANTWORTUNG

Stellen Sie Ihr Land auf Solarkraft ein – von der Verpachtung der Flächen, der Finanzierung bis zum Bau und Betrieb der Photovoltaikanlagen sind wir in Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen-Anhalt und Brandenburg an Ihrer Seite.



Maik Jaecks

Telefon: 01515 4734122

E-Mail: info@solar-landpacht.de

**solar-landpacht.de**



Alles aus einer Hand!

OFFICE-PRODUKTE | KARTEN | FLYER | KALENDER | BROSCHÜREN | SCHREIBBLÖCKE | U. V. M.

Banner



Broschüren



Feuerzeuge



Flaggen



Roll-Up's



LINUS WITTICH Medien KG | Anfragen & Preisangebote: [agentur.herzberg@wittich.de](mailto:agentur.herzberg@wittich.de)  
oder wenden Sie sich vertrauensvoll an Ihre\*n Medienberater\*in!



## Obertrubach - mitten im Erlebnisreich



- Wanderparadies mit 500 km naturbelassenen Wanderwegen
- Naturlehrpfad
- Therapeutischer Wanderweg
- Fernwanderweg Frankenweg
- Trubachweg, Fräischgrenzweg
- Kulturweg Egloffstein
- Top-Kletterrevier
- Einziges Kletter-Infozentrum für den gesamten Frankenjura und die Fränkische Schweiz

- Nordic Walking Zentrum
- Badespaß und Kneippen
- Kraxeln im Hochseilgarten
- Wildgehege Hundshaupten
- Seltene Wildblumen
- Höhlen und Felsen
- Mühlen
- Rekordverdächtige Osterbrunnen
- Burgen und Burgruinen
- Kirchen und Kapellen
- Open-air-Theater

- Lichterprozession
- Johannisfeuer
- Fachwerkkromantik
- Kirschblütenmeer
- Kirschenweg
- Musikfeste
- Kirchweihfeste
- Backofenfeste
- Kleinbrauereien
- Brennereibesichtigungen

**TOURIST-INFO**

OBERTRUBACH · TEICHSTR. 5 · 91286 OBERTRUBACH

TEL: 09245/98 80 · E-MAIL: [OBERTRUBACH@TRUBACHTAL.COM](mailto:OBERTRUBACH@TRUBACHTAL.COM) · [WWW.TRUBACHTAL.COM](http://WWW.TRUBACHTAL.COM)



**EUROPA-ROSARIUM**  
SANGERHAUSEN

**1. MAI | 9:30 UHR**

*Saisoneröffnung*

[www.europa-rosarium.de](http://www.europa-rosarium.de)



**Großer Garten- und Pflanzenmarkt**

- über 30 Verkaufsstände
- Live Musik, Kinderanimation und vieles mehr

präsentiert von:





ausgehen und  
**genießen**

designed by freepik

### Fein und geistvoll: der Digestif

Anzeige

Nach dem Mahl freuen sich die Gäste über einen geistvollen Digestif. Er soll nicht nur die Magensäfte auf Trab bringen, sondern auch einen geschmacklichen Höhepunkt des genussreichen Abends bilden. Ein edler Cognac oder ein Obstbrand werden jetzt gern genossen. Mit einem Likör wird auch das Dessert zu einem intensiven Genuss. Zu einer Kugel Vanilleeis passt ein Whiskycremelikör, Schokoladeneis harmoniert klassisch mit Eierlikör. Ein Tupfer Sahne dazu und fertig ist der krönende Abschluss des Festmahls.




**Geschenkidee**

### Restaurant

täglich ab 12:00 durchgehend warme Küche  
Kaffee & Kuchen, regionale und saisonale Speisen,  
Sommerterrasse

### Reichhaltiges Frühstücksbuffet

auch wenn Sie keine Hotelgäste sind.

13,00 € p. P., täglich zwischen 07:30 – 10:00 Uhr,  
auf Vorbestellung.

Unser Restaurant ist täglich ab 12:00 Uhr geöffnet.



**HarzHotel Güntersberge**  
Marktstraße 24  
06493 Harzgerode / OT Güntersberge  
Tel.: (039 488) 7924-0 | Fax: (039 488) 7924-10  
Internet: [www.harzhotel-guentersberge.de](http://www.harzhotel-guentersberge.de)  
E-Mail: [info@harzhotel-guentersberge.de](mailto:info@harzhotel-guentersberge.de)




**SUCHST DU NOCH ODER CHECKST DU'S SCHON?**

**NABU Siegel-Check**  
Die kostenlose App mit Fotoerkennung.  
Für alle, die ökologisch einkaufen wollen!

**Jetzt downloaden: [www.NABU.de/siegel-check](http://www.NABU.de/siegel-check)**

**vor Ort**

**IHR FACHMANN**

Bei den Handwerkern  
*Ihrer Region werden Sie gut beraten!*



### Kommen Sie zu uns:

Kachstedter Weg 1  
06528 Wallhausen  
OT Riethordhausen



Tel.: 034656 550 0  
Fax: 034656 550 22  
[info@heitec-riocycling.de](mailto:info@heitec-riocycling.de)  
[www.heitec-riocycling.de](http://www.heitec-riocycling.de)

## HEITEC RIOCYCLING GMBH

### Ihr Entsorgungsfachbetrieb

Annahme von Wertstoffen sowie Containerdienst

Papier & Pappe · Bauschutt & gem. Bau- & Abbruchabfälle · Folien & Kunststoff  
Schrotte & Buntmetalle · Elektronikschrott · Sperrmüll, Holz & Grünschnitt